

As to the reserves in the territory covered by the Northwest Angle Treaty which may be duly established as aforesaid, Ontario agrees that the precious metals shall be considered to form part of the reserves and may be disposed of by the Dominion for the benefit of the Indians to the same extent and subject to the same undertaking as to the proceeds as heretofore agreed with regard to the lands in such reserves.

The question as to whether other reserves in Ontario include precious metals to depend upon the instruments and circumstances and law affecting each case respectively.

Nothing is hereby conceded by either party with regard to the constitutional or legal rights of the Dominion or Ontario as to the sale or title to Indian reserves or precious metals, or as to any of the contentions submitted by the cases of either government herein, but it is intended that as a matter of policy and convenience the reserves may be administered as hereinbefore agreed.

Nothing herein contained shall be considered as binding Ontario to confirm the titles heretofore made by the Dominion to portions of Reserve 38B already granted by Ontario as appearing in the proceedings.

(Sgd.) E. L. NEWCOMBE, for the Dominion.
(Sgd.) EDWARD BLAKE, for Ontario.

Dated 7th July, 1902.

DEPARTMENT OF ATTORNEY GENERAL, TORONTO.

Copy of an Order in Council approved by His Honour the Lieutenant Governor, the 13th day of February, A.D. 1907.

Upon consideration of the report of the Honourable the Minister of Lands, Forests and Mines, dated 11th February, 1907, the Committee of Council advise that Your Honour may be pleased to ratify so far as may be necessary the treaty entitled the James Bay Treaty No. 9, made by the Commissioners, Messrs. Duncan Campbell Scott, Samuel Stewart and Daniel George MacMartin, who were appointed to negotiate with the Ojibeway, Cree and other Indians inhabiting the territory hereinafter defined for the cession by the said Indians to the Crown on the terms embodied in the treaty, all their rights, titles and privileges to the land included in the said territory, the limits of which may be described as follows: That portion or tract of land lying and being in the province of Ontario bounded on the south by the height of land and the northern boundary of the territory ceded by the Robinson Superior Treaty of 1850, and the Robinson Huron Treaty of 1850, and bounded on the east and north by the boundaries of the said province of Ontario as defined by law and on the west by a part of the eastern boundary of the territory ceded by the Northwest Angle Treaty No. 3.

The committee further advise that Your Honour may be pleased to approve and confirm the selection of the following reserves described in the schedule attached to the report of the said commissioners, dated 6th November, 1905, and in the schedule of reserves Treaty No. 9, 1906, it being clearly understood that the government of the Dominion shall be responsible for the survey of the said reserves and that plans and field notes of the said reserves shall be deposited in the

Quant aux réserves situées dans le territoire visé par le *Northwest Angle Treaty* qui ont pu être dûment établies selon les principes susmentionnés, l'Ontario convient que les métaux précieux sont partie intégrante des réserves et pourront être exploités par le Dominion pour le compte des Indiens dans la mesure et au même titre que les fruits des terres visées par le paragraphe précédent.

La question des réserves potentielles de métaux précieux dans les autres réserves indiennes de l'Ontario sera assujettie aux ententes, circonstances et lois se rapportant à chaque cas respectif.

Rien dans le présent traité ne doit être interprété comme étant une concession par une partie ou l'autre des droits constitutionnels ou juridiques du Dominion ou de l'Ontario concernant la vente ou la possession des réserves indiennes ou des métaux précieux ou concernant les revendications soumises par les gouvernements en cause. Il est cependant décrété pour des raisons de politique et de convenance que les réserves seront administrées comme il a été convenu ci-dessus.

Rien dans le présent traité ne doit être considéré comme engageant l'Ontario à confirmer les revendications faites par le Dominion concernant les portions de la réserve 38B déjà accordées par l'Ontario tel que le confirme le présent traité.

(Signé) E. L. NEWCOMBE pour le Dominion
(Signé) EDWARD BLAKE pour l'Ontario

Le 7 juillet 1902

MINISTÈRE DU PROCUREUR GÉNÉRAL, TORONTO.

Copie d'un décret du conseil approuvé par Son Honneur le Lieutenant Gouverneur, ce treizième jour du mois de février 1907.

A la suite de l'étude du rapport de l'Honorable Ministre des Terres, Forêts et Mines en date du 11 février 1907, le Comité du Conseil recommande que Votre Honneur veuille bien ratifier, en autant qu'il est nécessaire, le traité intitulé le Traité de la Baie James N° 9 conclu par les commissaires MM. Duncan Campbell Scott, Samuel Stewart et Daniel George MacMartin qui ont été nommés pour négocier avec les Ojibeway, les Cris et les autres Indiens habitant le territoire délimité ci-après la cession par lesdits Indiens à la Couronne, en vertu des conditions stipulées dans le traité, de tous leurs droits, titres et privilèges concernant les terres comprises dans ledit territoire dont les limites sont les suivantes: Cette portion de terre s'étendant dans la province de l'Ontario délimitée au sud par la ligne de faite et la frontière nord du territoire cédé par le Traité Robinson Superior de 1850 et le Traité Robinson Huron de 1850 et délimité à l'est et au nord par les frontières de ladite province d'Ontario tel que défini par la loi et à l'ouest par une partie de la frontière est du territoire cédé par le Traité Northwest Angle n° 3.

Le comité conseille également que votre Honneur veuille bien approuver et confirmer le choix des réserves suivantes décrites dans l'annexe jointe au rapport desdits commissaires en date du 6 novembre 1905 et dans l'annexe du traité numéro neuf sur les réserves de 1906, étant entendu que le gouvernement du Dominion sera responsable de l'arpentage desdites réserves et que les plans et les carnets de notes desdites